



Генеральная Ассамблея

Семьдесят третья сессия

Официальные отчеты

Distr.: General
5 October 2018
Russian
Original: English

Второй комитет

Краткий отчет о 1-м заседании,

состоявшемся в Центральном учреждении, Нью-Йорк, в четверг, 4 октября 2018 года, в 10 ч 00 мин

Председатель: г-н Скиннер-Клее Ареналес (Гватемала)

Содержание

Пункт 5 повестки дня: Выборы должностных лиц главных комитетов

Заявление Председателя

Организация работы

В настоящий отчет могут вноситься поправки. Поправки должны направляться в кратчайшие возможные сроки за подписью одного из членов соответствующей делегации на имя начальника Секции управления документооборотом (dms@un.org) и вноситься в один из экземпляров отчета.

Отчеты с внесенными в них поправками будут переизданы в электронной форме и размещены в Системе официальной документации Организации Объединенных Наций (<http://documents.un.org/>).

18-16514 (R)



Просьба отправить на вторичную переработку



Заседание открывается в 10 ч 05 мин.

Пункт 5 повестки дня: Выборы должностных лиц главных комитетов

1. **Председатель** говорит, что кандидатура г-на Ремауна (Алжир) на должность заместителя Председателя одобрена Группой африканских государств.

2. *Г-н Ремаун (Алжир) избирается заместителем Председателя путем аккламации.*

Заявление Председателя

3. **Председатель** говорит, что перечень пунктов, переданных Комитету, был выпущен в качестве документа [A/C.2/73/1](#), и информирует Комитет о том, каким образом ответственность за различные пункты повестки дня будет распределена между членами Бюро.

4. Он обращает внимание на указания Генеральной Ассамблеи относительно организации работы главных комитетов, изложенные в докладе Генерального комитета ([A/73/250](#)). Заседания будут начинаться ровно в 10 ч 00 мин и 15 ч 00 мин. Если выступающих на конкретном заседании немного или нет, такое заседание будет отменено либо время его проведения будет сокращено, с тем чтобы перераспределить ресурсы подразделений конференционного обслуживания. Ввиду нехватки времени важно, чтобы Комитет использовал время, имеющееся в его распоряжении, с максимальной отдачей. Оратор напоминает членам делегаций о том, что Генеральная Ассамблея постановила продолжать придерживаться своей практики отступления от соблюдения требования, в соответствии с которым заседания того или иного комитета могут объявляться открытыми, а прения проводятся только при наличии не менее одной четверти его членов.

5. Запись ораторов для выступления как в ходе общих прений в Комитете, так и в ходе обсуждения переданных ему пунктов повестки дня открыта. Делегациям предлагается записаться как можно скорее, чтобы Комитет мог более эффективно планировать свою работу. Если делегация не присутствует в зале, когда подходит ее очередь, она будет автоматически перенесена в конец списка, если только она не договорится заранее поменяться местами с другой делегацией.

6. Напоминая о том, что Генеральная Ассамблея постановила сохранить существующий регламент выступлений в ходе общих прений (7 минут для отдельных государств-членов и 10 минут для

делегаций, выступающих от имени группы государств) и в ходе прений по отдельным пунктам повестки дня (пять и семь минут, соответственно), он настоятельно призывает ораторов ограничиваться в своих выступлениях самыми важными вопросами и предоставлять тексты своих заявлений сотрудникам подразделений конференционного обслуживания для их распространения в электронном виде через систему PaperSmart. Вступительные заявления для представления докладов Секретариата должны ограничиваться 10 минутами, а представителям Секретариата и учреждений, фондов и программ следует уделять основное внимание конкретным вопросам, имеющим для них первоочередное значение.

7. В соответствии с предыдущими решениями Генеральной Ассамблеи и сложившейся в Комитете практикой выступления по мотивам голосования будут ограничены пятью минутами; каждая делегация будет иметь право на два выступления в порядке осуществления права на ответ по каждому пункту повестки дня, первое продолжительностью пять минут и второе продолжительностью три минуты, а выступления по порядку ведения заседания будут ограничены тремя минутами. Насколько понимает оратор, Комитет желает оставить эти ограничения продолжительности выступлений без изменений.

8. *Решение принимается.*

Организация работы (A/C.2/73/L.1)

9. **Председатель** предлагает Комитету рассмотреть проект программы работы, который содержится в документе [A/C.2/73/L.1](#). Он обращает внимание на ряд редакционных изменений в документе и отмечает, что в документ был включен новый подпункт, озаглавленный «Роль международного сообщества в предотвращении радиационной угрозы в Центральной Азии». Ссылаясь на руководящие принципы, принятые Генеральной Ассамблеей в ее решении 65/530 о совершенствовании методов работы Комитета, он говорит, что Бюро будет отслеживать соблюдение обязательных сроков представления нескольких проектов резолюций и Комитету будет необходимо строго их придерживаться. Просьбы об отсрочке, поданные до окончания срока, будут рассматриваться индивидуально с учетом того, что Секретариату требуется не менее 48 часов для обработки и издания документов на всех языках перед тем, как состоится их запланированное рассмотрение.

10. В соответствии с решением 65/530 Генеральной Ассамблеи проекты резолюций должны быть краткими, конкретными и целенаправленными.

Следует максимально сократить число пунктов преамбулы и по возможности давать ссылки на источники, из которых взяты соответствующие формулировки. К настоящему моменту процесс назначения координаторов неофициальных неформальных консультаций почти завершен, и им рекомендуется провести консультации как можно скорее; делегациям настоятельно рекомендуется сделать все возможное для своевременного завершения переговоров, с тем чтобы принятие решений по проектам резолюций происходило в установленные сроки.

11. В соответствии с практикой, сложившейся в ходе предыдущих сессий, 10 октября 2018 года Комитет проведет совместное заседание с Экономическим и Социальным Советом на тему «Циклическая экономика на практике». Бюро предлагает провести два параллельных мероприятия на следующие темы: «Инфраструктура и устойчивое развитие: обеспечение инвестиций в инфраструктуру в интересах женщин и девочек» (16 октября 2018 года) и «Долговая уязвимость в странах с формирующейся рыночной экономикой и в развивающихся странах» (23 октября 2018 года). Услуги устного перевода на этих параллельных мероприятиях будут предоставляться при наличии соответствующей возможности.

12. До начала общих прений 8 октября с основным докладом выступит временный вице-президент и директор Программы по глобальной экономике и развитию Института Брукингса г-н Хоми Карас.

13. Плановой датой завершения работы Комитета является 29 ноября 2018 года — последний день, после которого остается достаточно времени для обработки и издания докладов Комитета ко времени их рассмотрения Генеральной Ассамблеей до перерыва в ее работе в декабре месяце. Все проекты резолюций, имеющие финансовые последствия, должны быть представлены Пятому комитету не позднее 1 декабря.

14. Насколько понимает оратор, Комитет желает утвердить порядок организации работы, изложенный в документе [A/C.2/73/L.1](#), с внесенными в него устными изменениями.

15. *Решение принимается.*

16. **Председатель** говорит, что, насколько он понимает, Комитет желает принять к сведению документ [A/C.2/73/L.1/Add.1/Rev.1](#) о состоянии готовности документации.

17. *Решение принимается.*

18. **Председатель** напоминает, что в соответствии с резолюцией [72/313](#) Генеральной Ассамблеи об

активизации работы Генеральной Ассамблеи всем ее главным комитетам следует вносить предложения относительно дальнейшего перехода к рассмотрению некоторых пунктов повестки дня Ассамблеи на двухгодичной и трехгодичной основе и объединения и исключения пунктов из повестки дня. Кроме того, в этой резолюции содержится просьба к Председателю Генеральной Ассамблеи определить, действуя в консультации со всеми государствами-членами, предложения по устранению пробелов и параллелизма в повестке дня в свете Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года. В ней содержится просьба ко всем главным комитетам обсуждать в начале каждой сессии свои методы работы и оратору в качестве Председателя Комитета предлагается информировать Специальную рабочую группу по активизации работы Генеральной Ассамблеи о передовой практике и накопленном опыте в целях совершенствования методов работы.

Заседание закрывается в 10 ч 45 мин.